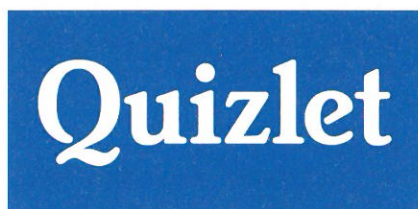


**Marianne Fehn**  
Lehrerin am Friedrich-Dessauer-  
Gymnasium/IGS West, Frankfurt a. M.

# Sprachlern-Apps im und nach dem Unterricht



## Quizlet, Busuu und Tellagami

Good start. Great improvement. You rock!

Die Apps Quizlet, Busuu und Tellagami unterstützen Sprachenlerner bei der Wortschatzarbeit, fördern das Sprechen und begünstigen das selbstständige Lernen nach dem Unterricht.

seiner Handhabung. Einmal heruntergeladene Sets (Wortlisten) bedürfen keiner online Verbindung. Das heißt, es kann unterwegs gelernt werden.

Schreibaufgabe lässt sich das Besondere dieser App aufzeigen: Texte werden zur Korrektur an die Lerngemeinschaft gesendet. Im selben Zuge werden die Lernenden dazu eingeladen, sich zu revanchieren, d.h. sie sollen einen Text eines anderen Lernenden in der eigenen Muttersprache verbessern. Die Evaluation durch die aktive Community sowie ein Belohnungssystem (Berries zeigen den Fortschritt in der Sprache an) runden das Ganze ab. Das Sprachenrepertoire erstreckt sich über eine Vielzahl von Sprachen, neben Englisch und Französisch u. a. auch Russisch und Chinesisch.

### Quizlet

Diese App stellt ein unkompliziertes elektronisches Karteikartensystem dar. Die Wortschatzarbeit gelingt durch das mühelose und schnelle Einspeisen neuer Wörter samt ihrer Übersetzung, Definition oder ihrer Verwendung in Beispielsätzen. Der Zugang stellt keine Hürde dar. Um das von der Lehrkraft summierte Vokabular zu finden, ist vonseiten der Schüler keine Anmeldung erforderlich. Es existieren – von Usern angelegte – frei zugängliche Listen einzelner Units zu den meisten Schulbüchern. Vorhanden sind Übersetzungen verschiedener Sprachen, z. B. auch Russisch und Polnisch. „Schulbuchname Unit 4 9a“ sind gängige Namen. Listen können auch von Schülerklassen selbst erstellt werden, wenn ein Profil angelegt wird. Gemäß Benutzerbestimmungen ist das Mindestalter auf 13 Jahre festgelegt. Das Üben gestaltet sich auf drei Arten: Erstens, das visuell und auditive Lernen durch Lesen und Hören; zweitens schriftliches Reproduzieren (sofortige Rückmeldung bei Fehlern) und drittens das Gelernte spielerisch sichern (Memory). Der Mehrwert dieser kostenlosen App liegt eindeutig in

### Busuu



Busuu ist eine grafisch sehr ansprechende Sprachlern-App. Ihr Vorteil liegt in der bildgestützten Vermittlung von neuem Wortschatz. Ihre kostenlose Testphase ist umfangreich, aber gespickt mit eingeblendeter Werbung. Diese App bedient sich der Niveaustufen des Gemeinsamen Europäischen Referenzrahmens für Sprachen für die Einteilung der Kompetenzstufen A1–B2. Dabei veranschaulicht sie zu jeder Stufe, was in den einzelnen Units gelernt wird. Da der Lernfortschritt gespeichert wird, ist eine Anmeldung zwingend erforderlich. Die Einführung der Vokabeln ist immer bildgestützt – selbst bei abstrakten Begriffen (z. B. el eslogan) – und grundsätzlich mit einem Beispielsatz verknüpft; abgefragt wird nach dem Prinzip Versuch und Irrtum. Im anschließenden Dialog zum Hörverstehen gilt es, die neuen Begriffe richtig einzusetzen. In der freien

### Tellagami



Tellagami bietet die Möglichkeit, animierte Kurznachrichten (30 sec.) aufzunehmen und diese als Link z.B. per Mail zu verschicken. Der Individualisierung Rechnung tragend, könnte als Hintergrund ein selbst gemachtes Foto des eigenen Zimmers, Stadtteils, Kleiderschranks hinzugefügt werden, während in der Audiobotschaft das Sprechen (Präsentieren) geübt wird. Eine Anmeldung ist nicht erforderlich. Allerdings müssen die Schüler eine E-Mail-Adresse haben, um Videos verschicken zu können.